



ПЕНЗЕНСКІЯ ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ.

№ 8. ЧАСТЬ НЕОФИЦІАЛЬНАЯ. 16 АПРѢЛЯ 1869 ГОДА.

ЧЕРТЫ ИСТИННОЙ МУДРОСТИ.

Речь Высокопреосвященнѣйшаго Митрополита Филарета Обществу Любителей Духовнаго Просвѣщенія, сказанная при его открытіи.

Привѣтствую, Отцы и братія, Вашъ новый добровольный союзъ, въ который собрала и соединила Васъ любовь къ духовному просвѣщенію, заключающая въ себѣ любовь къ Богу, къ вѣрѣ, къ благочестію, къ Православной Церкви, любовь къ Вашимъ собратіямъ, также

тый источникъ есть Богъ, — Его слово, заключенное въ священныхъ писаніяхъ, уясненное церковными опредѣленіями, ученіемъ и духовными опытами Богомурыхъ мужей. Ея читая цѣль также есть Богъ, — Его познаніе во Христѣ, и Ему благоугожденіе блаженнотворное. Дѣлательное нужно вниманіе для охраненія сей чистоты отъ нечистыхъ вліяній несмиренаго разума, который не признаетъ своихъ предѣловъ предъ безконечнымъ и непостижимымъ, — который истину вѣчную находя старою, имѣя побужденіемъ любопытство и цѣлю тщеславіе, безъ разбора гоняется за новымъ, и, какъ руководителю началу, слѣдуетъ духу времени, хотя бы это было время предпотопное, — который, дѣлаясь потрудиться, чтобы возникнуть въ истинную область духа, погружается въ вещество и здѣсь погрязаетъ.

Мудрость христіанская *мирна*. И подвижающійся для нея долженъ быть миренъ. Онъ долженъ быть миренъ въ себѣ, не взволнованъ страстями, Только въ тихой, а не въ волнуемой водѣ отражается образъ солнца: только въ тихой, неволнуемой страстями душѣ можетъ отразиться вышній свѣтъ духовной истины. Мирнымъ нужно быть любителю мудрости и въ отношеніи къ другимъ, *не словопритися, какъ учить Апостолъ, ни на какую же потребу, на разореніе слышащихъ* (2 Тим. II. 14), и, если нужно стать за истину противъ наседающихъ на нее, должно дѣлать сіе съ спокойною твердостью, безъ раздраженія, такъ, чтобы можно было потомъ сказать себѣ въ совѣсти: *съ ненавидящими мира бѣхъ миренъ* (Ис СХІХ. 6).

Мудрость христіанская *кротка*. О семъ качествѣ, кажется, особенно нужно въ настоящее время напомнить

имѣющимъ притязаніе на просвѣщеніе или на служеніе просвѣщенію. Духъ порицанія бурно дышетъ въ области русской письменности. Онъ не щадитъ ни лицъ, ни званій, ни учреждений, ни властей, ни законовъ. Для чего это? — Говорятъ: для исправленія. Но мы видимъ, какъ порицаніе сражается съ порицаніемъ, удвоенными и утроенными нападеніями, и ни одна сторона не обѣщаетъ исправиться. А что въ самомъ дѣлѣ должно произойти, если все будетъ обременено, и всѣ будутъ обременены порицаніями? — Естественно, уменьшеніе ко всему и ко всѣмъ уваженія, довѣрія, надежды. И такъ, создаетъ ли духъ порицанія, или разрушаетъ?

Летать съ разныхъ сторонъ стрѣлы порицанія и на наше званіе. Примемъ ихъ *бронію правды* (Еф. VI. 14), и постараемся отвѣчать на справедливыя порицанія, по возможности, исправленіемъ, на несправедливыя — терпѣніемъ.

Прискорбно, что даже внутри нашего стана явились *юсподіе стрѣльцѣй* (Быт. XLIX. 23), которые иногда противъ братій своихъ *наляцають* лукъ, въ повременныхъ изданіяхъ и въ книгахъ. Вы, братія, не допускаете и не допустите подобнаго. Не забудьте словъ Премудраго: *кроткій мужъ сердцу врачъ* (Прит. XIV. 30), такъ какъ и напротивъ, жестокое слово не врачуетъ, а прилагаетъ къ болѣзни болѣзнь.

Мудрость христіанская *благопокорлива*, Она проповѣдуетъ и даруетъ свободу: но съ тѣмъ вмѣстѣ учитъ *повиноватися всякому начальству Господа ради* (1 Пет. II. 13). Нынѣшнее мудрованіе много разглазгольствуетъ о свободѣ; но не рѣдко забываетъ о повиновеніи Господа

ради, и производить непокоривость. Ревнители истиннаго просвѣщенія должны поднимать духъ народа изъ рабской низости и духовнаго оцѣненія къ свободному раскрытію его способностей и силъ: но въ то же время утверждать его въ повиновеніи законамъ и властямъ, отъ Бога поставленнымъ, и охранять отъ своеволія, которое есть сумасшествіе свободы.

Вотъ мысли, которыя встрѣтились мнѣ при Вашемъ, братія, вступленіи на новое поприще дѣятельности, близъ котораго и меня поставили Вы Вашимъ избраніемъ.

Что скажу въ отвѣтъ на сіе избраніе? — Уже не время мнѣ обѣщать Вамъ удовлетворительную, въ отношеніи къ вашему Обществу, дѣятельность; и потому, можетъ быть, справедливо было бы отказаться отъ Вашего избранія. Однако, не отказываюсь потому, что не могу по сердцу оставаться въ отношеніи къ Вамъ чуждымъ. По мѣрѣ силъ и возможности будемъ *пещись* объ общемъ дѣлѣ и другъ о другѣ.

Филаретъ М. Московскій, попечитель.

(Ярослав. епарх. вѣд. 1869 г. № 11.)



С Л О В О

ПРОПЗНЕСЕННОЕ ВЪ ПЯТОКЪ ЧЕТВЕРТОЙ НЕДЕЛИ ПОСТА.

Да исправится молитва моя, яко кадило предъ Тобою. (Шествіе на литург. Преждеосв. Даровъ).

Молитва есть драгоценнѣйшій даръ благодати Божіей человѣку въ его грѣховномъ состояніи. Посредствомъ нея онъ можетъ душею возноситься къ престолу Вседержителя, повергать предъ Нимъ свои прошенія, высказывать свои нужды, благодарить Его за оказанныя благодѣянія, славословить Господа, какъ своего Творца, Промыслителя и Спасителя. Посредствомъ молитвы человѣкъ какъ бы бесѣдуетъ съ Богомъ, входитъ съ Нимъ въ непосредственное общеніе и отъ Него получаетъ новыя силы на совершеніе добрыхъ дѣлъ, — свѣтлость по уму, силу воли, чистоту совѣсти. Молитва, по словамъ св. отцевъ, самымъ опытомъ прошедшихъ путь спасенія, есть крылья, которыми души наши возносятся отъ земли на небо. „Какъ птица безъ крылъ не возможно подняться, отъ земли на воздухъ, такъ и душѣ нашей безъ молитвы не возможно изъ жизни плотской и грѣховной возвестись къ престолу Божію.“

Но поврежденіе нашей природы, въ слѣдствіе грѣха прародителей, такъ велико, что наложило свою печать на всѣ способности и лучшія дѣйствія души человѣческой;

оно очень часто и молитвы наши содѣлываетъ не только бесплодными но оскорбительными для Его величія и святости. Часто молитвы наши не только не привлекаютъ къ намъ благодати и милосердія Божія, но прогнѣвляють Господа и для насъ бываютъ грѣхомъ. Посему то Св. Церковь, между прочими предметами прошеній, научаетъ насъ молиться о самой молитвѣ, да будетъ она тѣмъ, чѣмъ быть должна: да исправится молитва моя, яко кадило предъ Тобою! Отъ чего же да исправится? Отъ многого, очень отъ многого, нужно исправиться молитвѣ нашей.

Каждый изъ насъ, слуш. по себѣ знаетъ, какъ тяжело и скучно молиться. Займешься какимънибудь дѣломъ мірскимъ, житейскимъ, — и не замѣчаешь какъ идетъ время, незамѣтно проходятъ часы, мелькаютъ минуты. Если же дѣломъ займешься съ любовью и усердіемъ, то не чувствуешь ни тяжести, ни утомленія. А станешь молиться, — и время идетъ какъ то особенно долго, чувствуешь, что и ноги устали, и плеча обломило, и самъ весь приходишь въ какое то изнеможеніе, такъ что безъ отдыха не скоро бываешь способенъ заняться чѣмънибудь другимъ; посмотришь послѣ и видишь, что не стоишь на молитвѣ и двухъ часовъ. Но думали ли вы когда, отъ чего это происходитъ? Отъ чего мы ни чѣмъ столько не скучаемъ, ни отъ чего такъ сильно не утомляемся, какъ отъ молитвы? А молитва то должна бы составлять для насъ не тяжесть и бремя, а отраду, покой и наслажденіе. Душа наша природы Божественной, она отъ дыханія Божія произошла; для нея возноситься къ Богу, какъ своему источнику жизни, бесѣдовать съ Нимъ,

словословить и благодарить Его значить жить истинною, правильною жизнью; это для нея такая же потребность, такое же свойство ея существа, какъ для насъ дышать воздухомъ. „Если отымешь у себя молитву, говоритъ св. Іоаннъ Златоустъ, (*) „сдѣлаешь тоже, что рыбу лишишь воды. „Какъ рыбы живутъ водою, такъ и мы молитвою.“ Изъ разумныхъ существъ царства Божіа очень блиски по своей природѣ къ нашей душѣ св. Ангелы. Но они непрестанно вызываютъ предъ Господомъ: святъ, святъ, святъ, (Исаи гл. VI.), непрестанно молятся и никогда въ томъ не находятъ утомленія. Отъ чего же мы на молитвѣ очень скоро утомляемся не только тѣломъ, но и душою? Отъ того, что грѣхъ извратилъ нашу природу. По изволенію Божию наше тѣло должно служить орудіемъ для души; душа должна предписывать ему правила дѣятельности, направлять и руководить къ достиженію своихъ высокихъ цѣлей, къ благоугожденію Богу, къ вѣчному блаженству въ единеніи съ Нимъ; а у насъ душа сдѣлалась орудіемъ неправды и служить чувственнымъ наклонностямъ. Наше тѣло постоянно заставляетъ работать душу на себя, не даетъ ей ни времени, ни возможности заняться исполненіемъ обязанностей, возложенныхъ на нее Богомъ. Такъ разумъ нашъ постоянно придумываетъ средства къ нашему обогащенію, сердце занято не чистыми, чувствованіями, воля, по что и говорить о ней, она постоянно направляется по указанію страстей и похотей нашихъ. Занятая дѣлами чуждыми, несвойственными

(*) Св. Іоанна Злат. слово о постѣ.

своей природѣ, подавленная тѣломъ, душа наша теряетъ способность возноситься къ Богу, и сама грубѣетъ, плотнѣетъ и какъ бы, вовсе забываетъ о своемъ высокому назначеніи и происхожденіи. Такъ Господь, когда посмотрѣлъ на людей предъ потопомъ, нашелъ, что они одна плоть: не имать духъ мой пребывать въ человѣцѣхъ сихъ, зане суть плоть. (Быт. 6 г. 3 ст.). Ужасно, слыш., подумать, что мы близки къ тѣмъ людямъ по своему душевному состоянію, что и мы довели свою душу до огрубѣнія и плотнѣлости, потому и молитва для насъ стала бременемъ. Надъ тѣми людьми т. е. жившими предъ потопомъ уже исполнилась мѣра долготерпѣнія Божія, они истреблены потопомъ съ лица земли. Чего же ожидать намъ, если, въ самомъ дѣлѣ, мы близки къ нимъ по своему душевному состоянію? Не будемъ, слыш., останавливаться на этой ужасающей мысли, а лучше съ упованіемъ на Господа, съ вѣрою и любовію къ Нему отъ глубины души будемъ чаще взывать ко Господу: Господи да исправится молитва наша! Да исправится отъ тяжести да не будетъ она для насъ камнемъ на шеѣ гнѣющимъ къ землѣ. Ты, Господи, Своею благостію, возврати ей ту легкость и силу, какую она должна имѣть, чтобы свободно и безпренятственно возноситься къ Тебѣ!

Очень часто мы, чувствуя тяжесть возноситься душою къ Богу, вовсе не стараемся объ этомъ, молимся только тѣломъ: крестимся, кланяемся, и въ тоже время думаемъ о постороннемъ, — языкомъ призываемъ Бога, — а въ душѣ помыслы, заботы и дѣла мірскія. Очень часто мы крестимся и кланяемся потому только, что такъ другіе дѣлаютъ: вѣдь не стоить же намъ столпами, когда

другіе кланяются, думаемъ мы? Не только Богъ не пріемлетъ такой молитвы нашей, но она прогнѣваетъ Его. Не только не на пользу и спасеніе намъ, но во грѣхъ и осужденіе. Тотъ, кому открыто все - сокровенное, видитъ и знаетъ, кто приступаетъ къ Нему съ истиннымъ желаніемъ открыть предъ Нимъ свое сердце, сложить въ Его Божественномъ присутствіи бремя трудовъ и заботъ, тяготѣвшихъ надъ нимъ, и пріобрѣсть, посредствомъ молитвы, новое усердіе и новую силу для исполненія Его заповѣдей; и кто молится только по принятому обыкновенію, изъ уваженія къ приличіямъ, потому что молятся другіе. Послѣднихъ не поражаетъ ли слово пророческое, сказанное Іудеямъ чрезъ пророка Исаію: *и когда вы простираете руки ваши, Я отверну отъ васъ очи Мои; и сколько бы вы ни молились, не послушаю васъ?* (Ис. 1. 15.). Можно молиться много и, повидимому, усердно, но если будемъ молиться только наружно, только для того, чтобы не отстать отъ другихъ, то не угодимъ Богу. Примѣръ сему — фарисеи. Подолгу молились они, а между тѣмъ ни кого такъ строго не обличалъ Спаситель, какъ именно ихъ. Чтоже въ нихъ было дурнаго, за что возставалъ противъ нихъ Господь, столь милосердый ко всѣмъ грѣшникамъ? О много, много такого, что отъ нихъ перешло и къ нѣкоторымъ христіанамъ! Все, что ни дѣлали они хорошаго, все дѣлали только для виду, на показъ людямъ. Такъ и молились они подолгу; но лишь тамъ, гдѣ могли видѣть это люди; и долгія ихъ молитвы не послужили имъ во спасеніе; потому что не Богу они старались угодить ими, а тѣшили только свою гордость и суетность. Что же иное и могъ сказать имъ Господь сердцевѣдецъ,

какъ не страшное „горе вамъ.“! Но этотъ несчастный духъ фарисейства и въ христіанствѣ заражаетъ и губитъ многихъ и очень многихъ. И между христіанами часто встрѣчаются такіе, которые, если и дѣлаютъ что доброе, то — лишь на показъ, для виду; которые и молятся по-долгу и другіе обряды Церкви будтобы выполняютъ, но исполнены лицемѣрія. Что можетъ сказать и симъ людямъ Господь сердцеѣдецъ, какъ не то, что сказала о лицемѣрахъ іудейскихъ: люди сѣи чтутъ Меня устами, сердце же ихъ далеко отстоитъ отъ Меня. Но тщетно чтутъ Меня. (Мар. 7. 6 и 7.). Будемъ, слуш., просить Господа, да исправится молитва наша, да исправится она отъ лицемѣрія и духа фарисейскаго! Господи, испосаи нашей души способность и силу возноситься къ Тебѣ всецѣло и нелицемѣрно такъ, чтобы наружные знаки нашей молитвы: поклоны, козѣнопреклоненія, крестное знаменіе, были только естественными, необходимыми проявленіями нашей молитвы духовной! — Не въ однихъ поклонахъ и вообще въ наружныхъ знакахъ, конечно и они необходимы, можетъ заключаться молитва наша. Она, какъ дыханіе, какъ обращеніе крови въ нашемъ тѣлѣ, можетъ совершаться всегда и вездѣ, одновременно со всѣми нашими дѣйствіями, — въ церкви и мірѣ, — въ уединеніи и обществѣ, — въ трудахъ и отдыхахъ, — среди всѣхъ занятій и заботъ жизни. Пусть благоговѣйная мысль о Богѣ нашей души дѣлаетъ насъ скромными, воздержными, внимательными къ своимъ рѣчамъ и поведенію. Пусть чувство искупительной любви Христовой дѣлаетъ насъ кроткими, безкорыстными и добрыми. Пусть постоянная память о Богѣ воздерживаетъ насъ отъ всякаго

чемъ попросите во имя Мое, говорить Онъ, Я то сдѣлаю (Іоан. 14, 14.).

Да не правится, Господи, молитва наша, яко кадило предъ Тобою! Да будутъ омраченныя грѣхомъ души наши подобны тому кадилу, которое тайнозидѣць Іоаннъ видѣлъ въ рукахъ Ангела, стоящаго предъ жертвенникомъ. Какъ изыде дымъ кадилыный молитвами святыхъ отъ руки Ангела предъ Бога (Апок. 8 г. 4 с.), такъ, Господи, да возносятся молитвы наши къ Твоему неприступному престолу! Аминь.

Городищскаго уѣзда села Пичилейки
Свящ. Ѳеодоръ Соколовъ.

ЗАМѢТКИ НА ПСАЛМЫ

псаломъ 47-й.

(Продолженіе 1.)

Всѣхъ врагъ ея. У Давида, кромѣ внутреннихъ враговъ — Саула, Авессалома и другихъ, были еще внѣшніе враги — филистимляне, сиріане, идумеяне, аммонитяне и моавитяне, съ коими Давидъ входилъ въ столкнове- ніе, поборалъ и подчинялъ ихъ. Псаломъ написанъ по усмиреніи всѣхъ сихъ враговъ. Во 2-й книгѣ Царствъ читается сей самый псаломъ, съ малою переменною словъ,

(1) См. П. Е. В. № 24 за 1868 г.

послѣ побѣды надъ филистимлянами — въ Геѣ. Тогда, думаетъ Абень — Езра, и написанъ сей псаломъ, какъ благодарственная пѣснь. Но отцы и учителя церкви видятъ въ семъ псалмѣ, кромѣ благодаренія за побѣду, пророчество о призваніи язычниковъ (см. Римл. 15, 9) и объ отверженіи іудеевъ (св. Златоустъ, Афанасій, блажен. Θεодоритъ). Блаж. Иеронимъ видитъ въ побѣдѣ Давида надъ врагами побѣду Спасителя и церкви Его надъ іудеями и язычниками. Изъ всѣхъ псалмовъ сей псаломъ отличается возвышенными и истинно-поэтическими изображеніями гнѣва и помощи Божіей.

2. 3. *Возлюблю Тя Господи крѣпосте моя.* Слѣхъ словъ пѣтъ во 2 кн. Цар. 22, 2, — гдѣ сей псаломъ прямо начинается: *Господи! каменю мой и утверждение.* Можетъ быть, это прекрасное начало присоединено было послѣ Давидомъ. За благодіяніе пророкъ воздастъ любовію; потому что ее одну и можетъ принести въ даръ Богу облагодѣтельствованный Имъ. Слова: крѣпость, утверждение, (съ евр: твердыня) прибѣжище, (съ евр: непреоборимая защита) избавитель, помощникъ, (съ евр: каменистая гора) защититель, (съ евр. щитъ мой) рогъ спасенія, заступникъ, всѣ сін слова означаютъ, по блаж. Θεодориту, благодіянія Божіи и разныя блага въ дѣлѣ спасенія отъ враговъ, полученныя Давидомъ. *Рогъ спасенія.* Такъ какъ въ рогахъ у животныхъ — сила и средство къ защитѣ и пораженію; то рогъ служить символомъ силы и крѣпости.

3. 3. *Болѣзни смертныя*, т. е. сильныя болѣзни или душевныя скорби, сокрушающія силы и приводящія къ смерти; по Θεодориту — смертныя опасности. Съ ев-

рейск. собственно: *funes mortis* — верви смерти (*). *Потоцы беззаконія*, т. е. множество беззаконій. Потоками беззаконія (гов. блажен. Феодор.) наименовалъ несправедливыя и частыя нападенія враговъ, которые подобно потоку устремляясь на Давида и окружили его. Съ евр.: *потоки Веліала устрашали меня*. Потоки Веліала тоже, что губительные потоки (**). Т. е. враги и ихъ нападенія, какъ губительные потоки, устроили меня. Означаетъ и множество враговъ и ихъ страшныя нападенія. „Потоцы беззаконія, говор. св. Афанасій алекс., суть беззаконныя помыслы; они же самыя, если остаются надолго, называются болѣзнями, а если умерщвляютъ насъ дѣйствующимъ въ насъ грѣхомъ, именуется и сѣтями“. Блаженный Феодоритъ подъ сѣтями смертными разумѣетъ засады; ибо „что сѣть для безсловесныхъ: то для воюющихъ засада.“

7. *отъ храма сятаго Своею*, т. е. съ неба, которое

(*) Евр. слово *евелъ* — значитъ: и *funis* (вервь. цѣпь) и *dolor* болѣзнь, ибо сильныя болѣзни держатъ человека какъ бы въ цѣпяхъ, узахъ.

(**) *Веліалъ* составлено на евр. языкѣ изъ отрицательной частицы *белі* — не, и *сал* или *омалъ* *profuit, utile fuit* — собственно безполезный, но значитъ вмѣстѣ *malus, perniciosus*; если употребляется о людяхъ, означаетъ злыхъ и печестивыхъ людей, и даже діавола, какъ злое существо, 2 Кор. 6, 15; — если о вещахъ, — то всякое зло. Отселе — *потоки Веліала exeliales torrentes* — губительные потоки.

называется храмомъ (Втор. 33, 27); ибо храмъ не былъ еще построенъ; или изъ скинии, которая при Давидѣ находилась въ Силомѣ, и которая также называется храмомъ Божиимъ. 1 Цар. 1, 7. Съ евр.: „въ сей тѣснотѣ моею призывалъ я Господа и къ Богу моему воззвалъ; Онъ изъ чертога Своего услышалъ гласъ мой, и воля моя къ Нему дошла до ушей Его.

8. Начинается описаніе чуднаго избавленія Давида отъ враговъ, описаніе, котораго нѣтъ ничего возвышеннѣе и превосходнѣе въ поэтическихъ произведѣніяхъ; оно понимается лучше чувствомъ, чѣмъ объясняется разсудкомъ. Но потому самому, что оно высоко — поэтическое, что подъ видимыми образами изображаетъ невидимое и непостижимое, и не должно быть понимаемо буквально до слова. „Все это сказалъ пророкъ (говор. блаж. Θεοοδωρίτῃς здѣсь) не потому, что такъ совершенно и было, но потому, что такъ умонредставляется вѣрою.“ Изображается величіе и ужасъ гнѣва Божія на нечестивыхъ. Всѣ земныя стихіи дѣлаются орудіями сего гнѣва, все приходитъ въ смятеніе и ужасъ, когда Господь Богъ сходитъ на землю карать нечестивыхъ людей. Отцы разумѣютъ здѣсь второе и страшное пришествіе Христова, (*) когда будутъ знаменія, трусы и пагубы, какихъ не было во все существованіе міра. Св. Афанасій алекс. разумѣетъ о первомъ пришествіи Христа на землю. „Давидъ описываетъ, говоритъ сей отецъ, совершившееся при

(*) Св. Илар. въ толк. на 74 пс., Амвр., Евсевій и др. См. у Калмет, hic.

пришествіи Господа. Ибо подвиглись тогда всѣ живущіе на землѣ, и всякая страна исполнилась слухомъ о Немъ. *Основанія горъ смятошася.* Горы суть лукавыя силы, превозносящіяся предъ Божіею славѣю. Основаніями ихъ Давидъ называетъ сокрытыя во глубинѣхъ помыслы. *И подвигошася, яко противася на нѣ Богъ* — за то, что долгое время обольщали живущихъ на землѣ многобожною вѣрою. Сь евр: „потряслась, всколебалась земля, треснули и поколебались основанія горъ; ибо Онъ воспыладе (гнѣвомъ).“

8. *Взыде дымъ шѣвомъ Его*, т. е. отъ Его гнѣва. Vulg: in ira Ejus. Подъ огнемъ и дымомъ разумѣется гнѣвъ Божій. Сь евр: поднялся дымъ отъ гнѣва Его; изъ устъ Его (исходилъ) огонь посядающій; горящія угли сыпались отъ Него.

10. „Слова: *приклони небеса и сниде*, говор. блаж. Θεодоритъ, будемъ разумѣть такъ, что Богъ явилъ собственное Свое пришествіе. *Мракомъ подъ ногама* означаетъ невидимость пришествія Св. Аѳанасіи разумѣть сокровенность домоостроительственнаго пришествія и невидимость Божію.“ hic.

11. *И възиде на херувимы, и летѣ, летѣ на крилу вътрению.* Сь евр: возсѣлъ на херувима и повесся, и полетѣлъ на крызяхъ вѣтра. Какое прекрасное изображеніе скорости, съ какою Господь Богъ устремляется на пораженіе враговъ и спасеніе вѣрныхъ! Подъ Іезек. 1, 10, „Восхожденіе на херувимовъ и полетъ вѣтровъ показываютъ скорость пришествія,“ гов. блажен. Θεодоритъ, а св. Аѳанасіи разумѣть вознесеніе Ісуса Христа, и подъ херувимами и крылами вѣтреними разумѣть

злесе. подѣ темнотою водѣ разумѣть темноту пророковъ, которые, говорить онъ, наименованы „облаками“.

13. *Отъ блистанія предъ Нимъ облацы пр идоша, градъ и углие огненное.* Т. е. отъ необыкновеннаго блистанія съѣта облака разорвались, разрядились, и изъ нихъ исходили градъ и углие огненное. (Vulg: grando et carbones ignis), т. е. молнии или стрѣлы молнии, подобныя углямъ горящимъ. Во 2-й кн. Царствъ 22, 13: *Отъ сіянія предъ Нимъ разиоръшася углие огнени.* Подѣ огненнымъ углемъ свят. Аѳанасій разумѣть угрозы у пророковъ, а подѣ градомъ различныя казни, опредѣленныя невѣрующимъ.

14. *Гласъ* т. е. громъ (*).

15. *Стрѣлы*, т. е. молнии. Подѣ Аввак. 3, 4. 11.

16. *Источницы водни*, во 1-й книг. Цар. 22, 16 *морсти.* Разница въ чтеніи произошла, вѣроятно, отъ разнаго чтенія еврейскаго слова *manim* воды, которое писатель книги Царствъ читалъ *yam*: море. *Открышася основанія вселенныя.* Давидъ здѣсь припоровляется, конечно,

см. псал. 22,, 14. 96, 2, 103. 3. Іов. 26, 9. Псалмъ 29, 6. Іезек. 1, 4.

(*) Послѣ сего 14 стиха въ Вульгатѣ повторяются слова: *градъ и углие огненные*, но ихъ нѣтъ въ нѣкотор. изданіяхъ LXX, въ переводѣ коихъ они, по свидѣтельству бл. Іеронима, внесены изъ еврейскаго и Отодотіонова изданія «*подѣ звѣздочкою*», т. е. съ указаніемъ, что слѣдъ словъ не было или не найдено въ древнѣйшихъ изданіяхъ. См. 86-е письмо къ Сущи.

въ понятіяхъ еврейскаго народа,, который думалъ, что земля основана на водахъ (см, псал. 23, 2.), т. е., когда силою страшной и необыкновенной бури (что означаютъ слова: *дохновение духа гнѣва Бж҃ія*) открылись источники водъ или моря, то, само собою, открылись и основанія земли или, какъ говорить Давидъ, вселенной (*). Можетъ быть, псалмопѣвецъ имѣлъ въ виду изсушеніе дна Чермнаго моря *сильнымъ южнымъ или восточнымъ вѣтромъ* (Псх 14, 22). Съ евр.: „и явилъ источники водъ, и обнажились основанія вселенныя отъ грознаго гласа Твоего, Господи, отъ дохновенія духа гнѣва Твоего.“ Въ духовномъ смыслѣ св. Аванасій александрійскій подъ водными источниками разумѣетъ „евангельское слово“, или св. пророковъ и св. апостоловъ, или св. крещеніе; а *подъ основаніями вселенной* — писанія всепремудраго Моисея; потому что въ нихъ положены основанія вѣры.

17. *Отъ водъ многихъ*. Водами въ св. писаніи называются иногда бѣдствія (псал. 31, 6 68, 1. 2. Псалм 28, 2. 43, 2.), или множество враговъ (Ап. 17. 13). Т. е. избавилъ меня отъ множества враговъ и несчастій.

18. 19. *Избавитъ* — во 2 кн. Царствъ 22, 18 *избави*. Тоже съ еврейскаго. *Отъ враговъ*, съ евр.: *вра-а*, т. е. Саула или Авессалома; *яко утвердишася паче мене*, т. е. потому, что враги уже слишкомъ сильно успелись, и

(*) LXX вселенныя LXX икумени значить земной шаръ, обитаемая земля, — отъ *икео* населяю. Vulg: *fundamenta orbis terrarum*

Давидъ доведенъ былъ ими до жалкаго положенія, потому что враги предварили Давида, т. е. не дали ему собраться съ силами, напали вдругъ на неготоваго. — Тогда-то Господь Богъ спасъ Своего помазанника“. Здѣсь, кажется мнѣ, говор. блажен. Θεοδορίтъ, пророкъ подразумѣваетъ возстаніе Авессаломово, по совершеніи имъ грѣха; потому что *озлобленіемъ* (что Симмахъ выражаетъ словомъ: бѣдствозаніе) именуется душевную немощь, по которой совершень грѣхъ“.

20. *Изведе мя на широту*, т. е. выведи изъ тѣсныхъ обстоятельствъ на широту свободы и счастія — „вмѣсто ожидаемой смерти даровалъ жизнь“ (гов. блажен. Θεοδορίтъ hic). Съ евр.: „Онъ выведъ меня на пространное (мѣсто), и избавилъ меня; ибо Онъ благоволилъ о мнѣ“.

21. — 25, Могъ ли Давидъ говорить это (сказанное въ сихъ стихахъ) о себѣ самомъ, послѣ извѣстнаго своего паденія? Нѣкоторые толковники разумѣютъ здѣсь невинность и правду Давида по отношенію къ врагамъ его. Но съ симъ толкованіемъ не легко согласуется сказанное въ 23 и 24 стихахъ. Посему, справедливо говорить блажен. Θεοδορίтъ, что здѣсь пророкъ желалъ не собственные изчислить предъ всѣми заслуги; но объяснить, какимъ образомъ можно сподобиться Бож. промысленія: т. е. искреннимъ желаніемъ благоугождать Господу и творить волю Его и при паденіяхъ. „Не вопреки справедливости, говорить пророкъ, промышляетъ о мнѣ Богъ; напротивъ того, зная мое намѣреніе, зная, что паче всего стараюсь сохранить всѣ заповѣди Его“. Св. Аѳанасій алекс. разумѣетъ о будущемъ воздаяніи. „Увѣренъ я, что Господь, во время праведнаго суда Своего, не вспомянувъ грѣховъ

моихъ, воздасть мнѣ по правдѣ. Ибо въ правдѣ, какъ бы на вѣсахъ, противоположивъ грѣху моему другія дѣла мои, найдетъ, что дѣла сія много перевѣшиваютъ содѣянный мною грѣхъ.“ *Воздасть, въ книгѣ Царствъ воздаде.* Судьбы и оправданія — заповѣди и требованія закона. Блажен. Іеронимъ и Августинъ разумѣтъ награды благочестивымъ и наказанія нечестивымъ. См у Калм. hic.

25 — 27. *Съ преподобнымъ* (LXX осіосъ, Vulg: sanctus) *преподобенъ будещи* Т. е. со святымъ человекомъ Ты, Господи, поступаешь свято: *съ неповиннымъ* (LXX афоосъ — незаказанный, невинный) *неповиненъ будещи*, т. е. невиннаго оставляешь безъ наказанія, не наказываешь; *и со избраннымъ избранъ будещи*, т. е. съ избраннымъ поступаешь какъ съ избраннымъ или совершеннымъ, по его достоинству Т. е. Господь Богъ воздастъ каждому должное, никого не обижая, сообразуя Свои воздаянія съ заслугами и нравственнымъ состояніемъ каждого. *И со строптивымъ* (LXX стревлу (*) *развратишися*, т. е., а

(*) *Стрелосъ* собственнo значить согнутый, кривой отсѣлъ хитрый, лукавый и порочный; евр. слово: *икешъ* знач. — perversus — превратный, неистый, худой; *развратишися* греч. слово: — діастренсисъ отъ діастрефо выворачиваю, сворачиваю, кривлю, а евр. слово: *типпатталъ* знач. — perverteres Те, отъ *фаталъ* luctatus fuit боролся; *нифтулъ* lusta — борьба. Т. е. для того, кто поступаетъ превратно, и Ты превращаешь обычное Тебѣ человеколюбіе на строгость, поступаешь иначе, другимъ образомъ, или; противоборствуешь порочному. Под. Лев. 26, 27.

для лукаваго или порочнаго измѣняешься, превращаешься изъ милостиваго въ грознаго Судію. Vulg: cum perverso perverteris. Съ евр: „со святымъ Ты поступаешь свято, съ человѣкомъ вѣримъ — вѣрно; съ чистымъ — чисто; съ лукавымъ — вопреки ему,“ Съ сердечнымъ расположеніемъ людей (говор. блажен. Θεοδωριτὴς hic) сообразуешь Ты воздаянія Свои, Владыка. Преподобнымъ удѣляешь то, что достойно ихъ преподобія (т. е. святости); — неповиннымъ и свободнымъ отъ грѣха удѣляешь, что имъ соотвѣтственно; избраннымъ и совершеннымъ — что совершенно, а для совратившихся съ праваго пути, идущимъ путемъ противоположнымъ устрояешь то, что они находить и конецъ, сообразный съ сѣмъ путемъ.“ Давидъ приводитъ причину, почему Богъ спасъ и избавилъ его отъ враговъ — потому что Богъ правосуденъ. „Поелику я не пребылъ во грѣхѣ, не предался совершенному развращенію, но сохранилъ пути Твои: то и Ты, который преподобенъ съ преподобнымъ, не остановилъ взора на уклоненіи отъ правды, какое было со мною на время, но воздалъ мнѣ въ судѣ Твоемъ по той жизни, какую велъ я послѣ, и по дѣламъ, совершеннымъ мною въ правдѣ“ (св. Аѳанасій алекс. hic).

28. *Очи гордыхъ смириши.* Съ евр: очи высокія унижаешь. Т. е. „тѣхъ, кои поднимаютъ брови и поработочныя качливости, принуждаешь склонить взоръ къ землѣ и размыслить о бѣдности своего естества“ (бл. Θεοδωριτὴς hic).

29. *Свѣтильникъ — умъ; гроsvѣтити тму,* — разсвѣтъ мое нещѣденіе (св. Аѳанасій алекс.). Поелику тмоу перѣдко называются скорби, бѣдствія; то освобожденіе

отъ скорбей прилично называется свѣтомъ. (блажъ Θεοδωρίтѣ hic).

30. *Стѣну* — по Θεοδωρίтѣ — всякое злоумышленіе, всякія стѣны, по Аѳанасъ. — заключеніе отъ враговъ, діавола. Т. е. при помощи Божіей я избавляюсь отъ искушенія и побѣждаю всѣ препятствія, козни враговъ. Съ евр.: „Тобою я сокрушаю полчище, и силою Бога моего перескакиваю стѣну.“ Можетъ быть „Давидъ разумѣетъ побѣжденные имъ, при помощи Божіей, города, или въ частности — взятіе Іерусалима у іевусеевъ, которые гордились стѣнами сего города. 2 Цар. 3, 6 — 17. Во 2-й кн. Цар. 22, 30 вмѣсто: *избавляюсь отъ искушенія*, — *яко Тобою потеку препоясанъ*, т. е. съ помощію Твоею иду смѣло на враговъ, на борьбу.

31. *Словеса Господня разжжена* — обѣщанія Божіи чисты, какъ чисто золото, очищенное чрезъ огонь, вѣрны; что обѣщаль Богъ, то исполнилъ; обѣщаль спасти Давида и спастъ, спасаетъ и всѣхъ на Него уповающихъ.

32. *И кто Богъ*. Вмѣсто сихъ повторенныхъ словъ въ евр. стоитъ *цуръ ретра, гурес* — камень, каменный утесъ; отсѣлъ: Богъ — мое твердое и безопасное убѣжище. Въ переводѣ съ евр.: защита.

34. *Яко слени (*) на высокихъ*, т. е. мѣстахъ. Елень съ необыкновенною быстротою взбѣгаетъ на утесы и на скалы, и тамъ спасается отъ преслѣдованій. Такъ и Давидъ, при помощи Божіей, быстро спасался отъ враговъ

(*) Въ нѣкоторыхъ изданіяхъ *LXX* *оси элафу* какъ елени. Vulg: *servogum*. Такъ и въ еврейскомъ: см. 86 писъмо къ Сувніи бл. Іеронима.

своихъ на горахъ. Можетъ быть, разумѣются крѣпости, стѣны, твердыни, которыя разрушалъ Давидъ, сражаясь со врагами. (Такъ блажен. Иеронимъ и Августинъ). „Какъ еденямъ въ естествѣ ихъ Богъ далъ силу поипрять ядовитыхъ животныхъ (гов. блаж. Θεодор. hic): такъ и мнѣ далъ силу превзойти и стать выше враговъ.“

35. *Лукъ мѣднѣй.* Мышцы мои содѣлазъ также крѣпкими, какъ крѣпокъ мѣднѣй лукъ. Такъ укрѣпилъ мои мышцы, что онѣ, подобно мѣдному и несокрушимуому луку, мещуть стрѣлы во враговъ (блажен. Θεодоритъ).

36. *Защитеніе спасенія* — во 2 кн. Цар. 22, 34 прибавлено: *моею*, (*) Vulg: protectionem salutis Tuae. Съ евр: Ты даешь мнѣ щитъ спасенія Твоего. Щитъ спасенія — щитъ спасающій, потому и спасусь, что защищаешь меня. Св. Аѳанасій: „защитилъ меня спасеніемъ твоимъ, а это есть домоостронительное пришествіе.“ *Наказаніе Твое исправитъ мя въ конецъ* (**). Et disciplina tua correxit me in finem. Т. е. Твое вразумленіе исправ-

(*) Въ нѣкотор. изданіяхъ LXX вмѣсто *моею*, — *Твоею*. Такъ въ сарейскомъ, Вульгатѣ и въ римск. изданіи LXX.

(**) Сихъ словъ, равно и послѣдующихъ въ семь стихѣ нѣтъ въ евр. текстѣ, въ нѣкотор. латинскихъ библіяхъ, также и во 2-й кн. Цар. 22, 36, гдѣ вмѣсто сихъ словъ: — *и кротость Твоя умножи мя*, т. е. милость Твоя, Господи, усилила, укрѣпила меня противу враговъ, содѣлала великимъ и славнымъ. Тоже и въ еврейск. слова: *и наказаніе Твое то мя научитъ*, по свидѣтельству св. Аѳанас. и др., взяты изъ Θεодотіонова изданія. Симмахъ перевелъ: obedientia mea auget me.

дѣло меня совершенно, или (прошедшее берется здѣсь вмѣсто будущаго) — исправить окончательно. Съ евр: „Ты даешь мнѣ щить спасенія Твоего; десница Твоя поддерживаетъ меня, и милость Твоя дѣлаетъ меня великимъ.“

37. *Уширилъ стопы.* Vulg: dilatasti gressus meos. Симмахъ: распространилъ стопы. — „Отъявъ соблазны и сѣти, какіе приготовлены врагамъ, Ты содѣлалъ мое шествіе свободнымъ (св. Аванасій); — блаж. Феодоритъ: „въ тѣснотѣ скорбя далъ Ты мнѣ просторъ утѣшенія.“ *Плснль LXX; изни* — ступни. Vulg: vestigia) Т. е. я ходилъ, не уставая, легко и свободно.

38. Съ евр: „я преслѣдую враговъ моихъ и настигаю ихъ, и не возвращаюсь, доколѣ не истреблю ихъ.“

39. *Оскорблю* (LXX *екфлипсо* — собственно, — стисну, угнету, заставляю страдать). Vulg: confrigam сломя, сокрушу. Съ евр: поражаю. Т. е. при помощи Божіей, я побѣждаю и покарю враговъ.

40. *Сплзъ еси* — низложилъ. Даровалъ мнѣ силу и мужество, низложилъ моихъ враговъ, покорилъ мнѣ.

41. *Далъ еси хребетъ* — то есть, обратилъ ихъ въ бѣгство. Съ евр: „Ты обращаешь ко мнѣ тылъ враговъ моихъ, и я истребляю ненавидящихъ мнѣ“.

42. *Воззваша.* Языческіе народы, отправляясь на войну, брали своихъ идоловъ съ собой и вопрошали ихъ о результатахъ войны. Извѣстно, что Давидъ, послѣ побѣды надъ филистимлянами, приказалъ сожечь идоловъ, изятыхъ на войнѣ. 2 Царствъ 20, 21. 1 Парал. 14, 12. Можетъ быть, Давидъ намекаетъ на это вопрошеніе боговъ, или на моленія имъ. Но и другіе враги — Саулъ,

Авессаломъ не могли получать желанныхъ отвѣтовъ отъ Господа, какъ Его противники (св. Аѳан. и бл. Θεодоритъ).

43. Нѣкоторые изъ враговъ Давида, какъ-то: моавитяне и аммонитяне, дѣйствительно, разсѣяны были имъ, какъ прахъ. 2 Царств. 12, 31. 8, 2. 1. Парал. 20, 2. *Пстию* (LXX *лестию* измелчу) — образу въ мельчайшія частицы. *Поглажду* (LXX *леано* сглажу, сравняю). Т. е. совершенно покорю и унижу. Съ евр.: „я разсыплю ихъ, какъ пыль по вѣтру, какъ брѣне на улицахъ“.

44. *Во главу языковъ*. Когда Саулъ и другіе гнали Давида: тогда онъ терпѣлъ пререканія, т. е. насмѣлки и укоризны отъ народа еврейскаго. Но Богъ содѣлалъ его *главою* языковъ, т. е. языческихъ и сосѣдственныхъ народовъ — моавитянъ, аммонитянъ, филистимлянъ, амалекитянъ, которые были покорены власти Давида (2 Цар. 8, 10. 14). Во 2 книг. Цар. 22, 44: *сохраниши мя во главу языковъ*. Здѣсь будущее вмѣсто прошедшаго, если разумѣть о Давидѣ. Но отцы разумѣютъ будущее воцареніе Спасителя надъ язычниками по человечеству. Дѣйствительно, не видно, чтобы Давидъ царствовалъ надъ язычниками, коихъ возбуждалъ оружіемъ, въ собственномъ смыслѣ этого слова „Не знаемъ, говорилъ св. Аѳанасій, а съ нимъ и блаж. Θεодоритъ и другіе, чтобы Давидъ царствовалъ надъ язычниками.“ Итакъ, это пророчество исполняется родившимся отъ него по плоти, т. е. Владыкою Христомъ, который воцарился надъ всѣми языками по человечеству (Исаіа 11, 10). Также объясняютъ св. Иларій, блаж. Августинъ, Іеронимъ и другіе.

45. *Въ слухъ уха послушаша мя*. Т. е. по одному

слуху обо мнѣ, о моей славѣ, повиновались мнѣ такіе народы, которыхъ я и не зналъ прежде. Отцы относятъ ко временамъ христіанскимъ: т. е. не принимавшіе никогда ни закона дотогѣ, ни пророка моего, бывъ призваны, безъ труда послушались, возлюбилъ мое владычество (благ. Θεодоритъ). *Сынове чужди со мѧша ми*. Если относить къ Давиду, то можно такъ понимать: но эти же иноплемennые народы покорялись мнѣ притворно, но неволѣ, казались покорными и дружественными, не бывъ на самомъ дѣлѣ таковыми, измѣняли, какъ напримѣръ — сиріане и аммонитяне, 2 Цар. 10, 1. — По св. Аѳанасію и Θεодориту, здѣсь разумѣются іудеи, измѣнившіе вѣрѣ и закону. „Изрѣвалъ, называвшійся сыномъ перворожденнымъ, названъ сыномъ чуждымъ за невѣріе,“ говор. св. Аѳанасій. Съ евр: „по одному слуху (обо мнѣ) слушаютъ меня: иноплемennики покорствуютъ мнѣ.“

46. *Обѣтиаша* (LXX *επαλειφισαν* — устарѣли, Vulg: *inveterati sunt*) — т. е. ослабѣли, какъ ослабѣваютъ отъ старости; съ евр: *ибболу* — *em-guegunt* увяли, поблѣдѣли, т. е. отъ истощенія силъ, тоже что ослабѣли, устарѣли. *Охромѧша* (LXX *εχολοναν* — собственно охромлены, сдѣланы хромыми отъ *холена* дѣлаю хромымъ; Vulg: *claudicaverunt* — хромали отъ слабости) — т. е. иноплемennики были слабы, безсилны предо мною, какъ устарѣвшіе и хромые. Симмахъ переводитъ: „обезчещены и посрамлены.“ Въ духовномъ смыслѣ (будущее вмѣсто прошедшаго) — іудеи, содѣлавшіеся, но невѣрно, чуждыми, будутъ колебаться въ истинномъ ученіи о Мессіи. Во 2 книг. Царствъ 22; 45 иначе: *сынове чужди отверженіи будутъ и вострепещутъ во градѣхъ своихъ*. Съ евр:

„иноплеменики блѣдиють, трепещутъ въ укрѣпленіяхъ своихъ.“

47. *Благословенъ Богъ* — въ книгѣ Царствъ: *благословенъ хранитель мой. И да вознесется Богъ спасенія моею*; т. е. слава Бога моего, меня спасающаго, да вознесется, да видима будетъ между народами. Въ книгѣ Царствъ: *да вознесется Богъ мой, хранитель спасенія моею*

48. Въ книгѣ Царствъ вмѣсто слово *Богъ* — *Господь крѣпкій*, вмѣсто *покоривый* — *наказуий*. Съ евр: „Богъ, который дастъ миѣ отмщеніе и подчиняетъ миѣ народы.“ — Явно, что подъ отмщеніемъ здѣсь должно разумѣть подчиненіе народовъ, побѣду надъ ними; по св. Афанасію: наказаніе невѣрныхъ іудеевъ.

49. *Гнѣвливыхъ* — LXX оргилонъ — гнѣвныхъ, Vulg: *iracundis*; т. е. „отъ невѣрныхъ іудеевъ,“ говор. св. Афанасій. Слова: *гнѣвливыхъ* нѣтъ въ еврейск. текстѣ, также въ 2 книгѣ Царствъ, а въ нѣкоторыхъ изданіяхъ LXX вмѣсто *гнѣвливыхъ* стоитъ: *сильныхъ* (*); вмѣсто *неправедна* съ евр: — *жестокаго*. „Мужъ неправеденъ — Іуда и Пилать, безвинно осуждавшій Іисуса Христа на смерть,“ говор. св. Афанасій hic.

50. *Сею ради исповѣмся Тебѣ во языцехъ Господи*. Блаженный Феодоритъ видитъ здѣсь пророчество Давида о самомъ себѣ и о Мессіи. Т. е. во всѣхъ церквахъ вселенной буду исповѣсывать Тебя посредствомъ народовъ, кото-

(*) См. 86-е письмо къ суніи блажен. Іерон. LXX; вѣроятно, еврейское слово: *афѣ* (что значить и, но и проч.) перевели *ига*, производя отъ слова *афазъ* — *impetus animae*.

рые въ скоромъ времени будутъ призваны.“ Дѣйстви-
тельно, кто теперь не поетъ псалмовъ? Всюду Давидъ ус-
тами благочестивыхъ христіанъ пѣснословить Бога; Св.
Аѳанасій: *исповѣмся Тебѣ*, потому что язычники (т. е.
увѣровавшіе) будутъ воспѣвать сложенные мною пѣс-
нопѣнія “

31. *Величали спасенія* (LXX *μεγαλιονъ тасъ соти-
riasъ. Vult magnificans salutes*) — т. е. не только спа-
сая, но и возвеличивая, или прославляя спасеніе царя, —
„не только спасаешь, но и дѣлаешь меня славнымъ (бл.
Θεодор.): св. Аѳанасій: — „не только исповѣмся,
но и возвеличу спасеніе царя ихъ, т. е. язычниковъ (и
Мессію), громко возвѣщу всеѣмъ спасеніе, которое содѣ-
лалъ посреди земли (псал. 73. 15). Подъ сѣменемъ Да-
вида все отцы и толкователи единогласно разумѣютъ Мес-
сію Царя Христа, который, по плоти, есть *сынъ*, т. е.
потомокъ Давида. Матѣ. 1, 1. С. Іезек. 34, 23. Псалм.
11, 1. 10

А. II.

Орлов Е. В. № 16 за 1868 г

(Продолженіе будетъ).



ОБЪЯВЛЕНІЕ.

Въ редакціи журнала „Труды Кіевской Духовной Ака-
деміи продаются слѣд. книги по слѣд. цѣнамъ съ пере-
сылкою:

1) *Историч. книги св. Писанія ветхаго завета*, въ
русск. пер. съ евр., М. Гуляева. Ц. 2 р. сер.

- 2) *Творенія блаж. Кипріяна съ его біографією.* Два тома. Ц. 3 р. сер.
- 3) *Творенія блаж. Іеронима съ его біографією.* Два тома. Ц. 3 р. 50 к. сер.
- 4) *Жизнь и творенія блаж. Августина* Ц. 50 к. с.
- 5) *Бесѣды сельскаго священника,* 25 бесѣдъ. Ц. 50 к. с.
- 6) *Бесѣды объ отношеніи церкви къ христіанамъ и другія поученія* Я. К. Амфітіатрова. Ц. 1 р. С.
- 7) *Яковъ Козьмичъ Амфитеатровъ.* Ц. 75 к. с.
- 8) *Религіозна монументальность* (историко-литургич. изслѣдованіе объ устройствѣ и значеніи храмовъ). Ц. 75 к. с.
- 9) *Беконъ Веруламскій, Куно-Фишера* (съ портретомъ Бекона). Ц. 50 к. с.
- 10) *Московскіе еретики при Петрѣ 1-мъ.* Ц. 60 к. с.
- 11) *На общую потребу.* Сборникъ общеповятныхъ статей, относящихся къ св. вѣрѣ и быту гражданскому и домашнему; съ портретами, рисунками и картою Россіи. Ц. 40 к. с.
- 12) *О придорожныхъ крестахъ.* Ц. 50 к. с.
- 13) *Христіанская наука, или основанія св. герминевтики, твореніе блаж. Августина.* Ц. 75 к. сер.
- 14) *Динамика вещества,* сочин. Вебера, перев. съ нѣмецкаго. Ц. 50 к. с.
- 15) *О чинѣ православія.* Ц. 50 к. сер.
- 16) *О переводѣ св. Писанія на славяскій языкъ.* Ц. 20 к.
- 17) *Библейская хронологія.* Ц. 60 к. сер.
- 18) *Императоръ Θεодосій.* Ц. 30 к. сер.
- 19) *Историческое обозрѣніе богослужебныхъ книгъ* Ц. 60 к. с.
- 20) *Польская грамматика.* Ц. 30 к. с.
- 21) *Императоръ Юстиніанъ и его заслуги для церк-*

ам. Ц. 50 к. с.

22) *Сочиненія студентовъ кievской духовной академіи.* Т. 1. Ц. 4 р. с.

23) *Митанъ Керулларій.* Ц. 50 к. сер.

24) *Савроній патріархъ іерусалимскій.* Ц. 40 к. с.

25) *Ученіе св. отцевъ подвизжниковъ о благодати Божіей.* Ц. 50 к. с.

26) *О преданіи крещенія св. Ольги.* Ц. 30 к. с.

27) *Извѣст. съ ея. бранными училищами — академію.* Ц. 3 р. с.

28) *Философія отцевъ и учителей церкви (періодъ древнихъ аналогетовъ христіанствъ).* Ц. 2 р. с.

29) *Бесѣды къ народу о св. Кириллѣ и Мефодіѣ.* Ц. 25 к. с.

30) *Длительность митр. Евгенія въ званіи предсѣдателя конференціи кievской дух. академіи.* Ц. 25 к. с.

31) *Кто былъ первый митрополитъ кievскій?* Ц. 25 к. с.

32) *Дневникъ протоіерея И. М. Скворцова.* Ц. 1 р.

33) *Катихизическія поученія, изъясненныя въ софійскомъ соборѣ, его же.* Ц. 1 р. 20 к.

34) *Ветхозавѣтная исторія, его же.* Ц. 60 к.

35) *О боюслуженіи правосл. церкви, его же.* Ц. 75 к.

36) *О видахъ и степеняхъ родства, его же.* Ц. 40 к.

37) *Изслѣдованіе о Талмудѣ.* Ц. 50 к.

ОГЛАВЛЕНІЕ НЕОФФИЦІАЛЬНОЙ ЧАСТИ:

1., Черты истинной мудрости. Филаретъ М. М. напечатанъ. — 2., Слово произнесенное въ нѣтокъ четвертой недѣли поста. Свщ. Ѳ. Соколовъ. — 3., Замѣтки на неслы (продолженіе) — 4., Объявленіе.

Редакторы: Протоіерей *Василій Бережковскій*
Протоіерей *Аврамій Смирновъ.*

Дозволено цензурою. Пенза, 1869 года Апрѣля 16 дня.

Цензоры: Семинаріи Ректоръ Архимандритъ **ЮДАСОВЪ.**

Каѳ. Протоіерей **Ѳ. ПАНТЕЛѢВСКІЙ.**

Печ. въ Типогр. Пенз. Губерн. Управл. Государств. Имуществъ.